

# السلطة الدولية لقاع البحار

Distr.  
GENERAL

الجمعية



ISBA/4/A/1/Rev.1  
29 April 1998  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

السلطة الدولية لقاع البحار

الدورة الرابعة

كينغستون، جامايكا

١٦ - ٢٢ آذار / مارس ١٩٩٨

خطط عمل للاستكشاف مقدمة من حكومة الهند، والمعهد الفرنسي لبحوث استغلال البحار/المؤسسة الفرنسية لدراسات وبحوث العقائد  
INSTITUT FRANÇAIS DE RECHERCHE POUR L'EXPLOITATION) DE LA MER/ASSOCIATION FRANCAISE POUR L'ÉTUDE ET LA RECHERCHE DES NODULES (فرنسا)، والشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات (اليابان)، ويوجموريجيولوجيا (الاتحاد الروسي)، والرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات (الصين)، ومؤسسة الإنتاج الجنوبي للعمليات الجيولوجية البحرية (الاتحاد الروسي، وبلغاريا، وبولندا، والجمهورية التشيكية، وسلوفاكيا، وكوبا)، وحكومة جمهورية كوريا

## تقرير الأمين العام

١ - يهدف هذا التقرير إلى تزويد جميع أعضاء السلطة بمعلومات ذات طبيعة عامة بشأن خطط عمل تتعلق بالاستكشاف مقدمة وفقاً للفقرة ٦ (أ) ٢، من الجزء الأول من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة ١٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢ ("الاتفاق") من المستثمرين الرواد المسجلين الآتية اسماؤهم: حكومة الهند، والمعهد الفرنسي لبحوث استغلال البحار (إفريمير) والمؤسسة الفرنسية لدراسات وبحوث العقائد (أفيرنود) (فرنسا)، والشركة المحدودة لاستغلال موارد أعمال المحيطات (نورد) (اليابان)، ومؤسسة الإنتاج الجنوبي للعمليات الجيولوجية البحرية (يوجموريجيولوجيا) (الاتحاد الروسي)، والرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات (كورما) (الصين)، ومؤسسة إنتراؤ شانميatal (أيوم) (الاتحاد الروسي، وبلغاريا، وبولندا، والجمهورية التشيكية، وسلوفاكيا، وكوبا)، وحكومة جمهورية كوريا.

٢ - في ١٩ آب / أغسطس ١٩٩٧، قدم المستثمرون الرواد المذكورون أعلاه طلبات للموافقة على خطط عمل تتعلق بالاستكشاف وفقاً للفقرة ٦ (أ) ٢، من الجزء الأول من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من الاتفاق.

٣ - ووفقاً للفقرة ٦ (أ) '٢، من الجزء الأول من مرفق الاتفاق، تكون خطة العمل المتعلقة بالاستكشاف، بالنسبة لكل مستثمر رائد مسجل، من وثائق وتقارير وبيانات أخرى تقدم إلى اللجنة التحضيرية للسلطة الدولية لقاع البحار والمحكمة الدولية لقانون البحار ("اللجنة التحضيرية") قبل التسجيل وبعده، وتكون مشفوعة بشهادة امتحان ت تكون من تقرير وقائي يعرض حالة الوفاء بالالتزامات بموجب نظام المستثمرين الرواد تصدره اللجنة التحضيرية وفقاً للفقرة ١١ (أ) من القرار الثاني. وتعتبر خطة العمل هذه قد أقرت.

٤ - وفي ٢١ آب/أغسطس ١٩٩٧، أحلت الطلبات إلى اللجنة القانونية والتقنية للموافقة على خطط العمل المتعلقة بالاستكشاف المقدمة من المستثمرين الرواد المسجلين المذكورين أعلاه.

٥ - وفي التاريخ نفسه، أبلغت اللجنة بأني تأكدت مما يلي:

(أ) إتاحة الوثائق والتقارير والبيانات الأخرى المقدمة إلى اللجنة التحضيرية قبل التسجيل وبعدة؛

(ب) تقديم شهادة الامتحان، التي تتتألف من تقرير وقائي يصف حالة الوفاء بالالتزامات بموجب نظام المستثمرين الرواد المسجلين، الصادر عن اللجنة التحضيرية وفقاً للفقرة ١١ (أ) من القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. بيد أنه في حالة جمهورية كوريا، التي تعذر عليها الحصول على شهادة امتحان قبل أن تختتم اللجنة أعمالها، صدر بدلاً عن شهادة الامتحان (ISBA/3/C/6)، بيان يصف حالة تنفيذ المستثمر الرائد المسجل للالتزامات؛

(ج) استكمال المستثمر الرائد المسجل للمعلومات المقدمة في الوثائق والتقارير البيانات الأخرى المقدمة إلى اللجنة التحضيرية قبل التسجيل وبعدة، وقيامه بتقديم برنامج عمله بالنسبة للمستقبل القريب، بما في ذلك إعداد تقييم عام لما للأنشطة المقترحة من آثار بيئية محتملة؛

(د) تقديم المستثمر الرائد المسجل لتعهد خطوي بأنه:

١' سيقبل الالتزامات المنطبقة الناشئة عن أحكام الاتفاقية وقواعد السلطة وأنظمتها وإجراءاتها، وقرارات أجهزة السلطة وأحكام العقد المبرم بينه وبين السلطة، على أنها واجبة التنفيذ وسارية؛

٢' سيقبل مراقبة السلطة للأنشطة في المنطقة على النحو الذي تأذن به الاتفاقية؛

٣' سيقدم إلى السلطة تأكيداً مكتوباً بأن التزاماته بموجب العقد سيجري الوفاء بها بحسن نية.

٦ - وفي ٢٢ آب/أغسطس ١٩٩٧ أحالت اللجنة القانونية والتقنية إلى المجلس تقريرها وتوصيتها بشأن طلبات الموافقة على خطط العمل المتعلقة بالاستكشاف المقدمة من المستثمرين الرواد المسجلين المذكورين أعلاه الآمني الذكر (ISBA/3/C/7). وفي ٢٢ آب/أغسطس ١٩٩٧، أحاط المجلس علما بتقرير اللجنة القانونية والتقنية، ولاحظ أنه وفقاً للفقرة ٦ (أ) من الجزء الأول من مرفق الاتفاق، فإن خطط العمل تعتبر أنها أقرت، فطلب من الأمين العام اتخاذ الخطوات الازمة لإصدار خطط العمل في شكل عقود تتضمن الالتزامات المنطبقة بموجب أحكام الاتفاقية، والاتفاق والقرار الثاني، ووفقاً لقواعد التنقيب والاستكشاف عن العقيدات المتعددة المعادن في المنطقة وصيغة موحدة للعقد يصادق عليها المجلس (ISBA/3/C/9).

٧ - وترد في المرفقات من الأول إلى السابع المعلومات ذات الطبيعة العامة المتعلقة بالطلبات للموافقة على خطط العمل المتعلقة بالاستكشاف المقدمة من المستثمرين الأوائل المسجلين، إضافة إلى قوائم بوثائق وتقارير اللجنة التحضيرية عن خطط العمل المتعلقة بالاستكشاف. وترد في الفقرة ١١ من القرار الأول من تقرير اللجنة التحضيرية وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية ذات الصلة المرفوع إلى جمعية السلطة الدولية لقاع البحار (LOS/PCN/153)، المجلدان ١ و ٣.

٨ - كما يتضمن التقرير النهائي المؤقت الموحد للجنة التحضيرية (LOS/PCN/153/Vol.I)، المؤرخ ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٥) وصفاً كاملاً لإجراءات وآليات تسجيل المستثمرين الرواد عملاً بالقرار الثاني، فضلاً عن التفاصيل المتعلقة بتنفيذ التزامات المستثمرين الرواد المسجلين عملاً بالقرار الثاني والتفاهمات ذات الصلة.

## المرفق الأول

### حكومة الهند

#### الجزء الأول

##### معلومات تتعلق بالمستثمر الرائد المسجل

١ - اسم المستثمر الرائد المسجل: جمهورية الهند

Department of Ocean Development, Block-XII, CGO Complex, Lodi Road, New Delhi - २  
العنوان: 110 003, India.

٣ - رقم الهاتف: 436 14 36 و 74 (11) 436 08 (91)

٤ - رقم الفاكسيميلي: 436 26 44 (11) 03 و 36 (91)

٥ - العنوان البريدي الإلكتروني: aem@dod12.ernet.in

٦ - اسم الممثل المعين: الدكتور إ. ي. موثنينا غام

٧ - تاريخ إيداع صك التصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لسنة ١٩٨٢ وقبول الالتزام  
بالاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لسنة ١٩٨٢، المؤرخة  
١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢: ٢٩ حزيران/يونيه ١٩٩٥.

٨ - أصدرت اللجنة التحضيرية شهادة امتحان في ١٤ آذار/مارس ١٩٩٥ وفقاً للفقرة ١١ (أ) من القرار  
الثاني من مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار.

#### الجزء الثاني

##### المعلومات المتعلقة بالقطاع المخصص للمستثمر الرائد المسجل

٩ - القطاع المخصص لجمهورية الهند تحده الخطوط التي تصل بين نقاط الانعطاف التالية، والمبينة  
إحداثياتها أدناه:

<u>خط الطول (شرق)</u>	<u>خط العرض (جنوباً)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°73 °00,00	°10 °45,00	ألف - ١
°74 °15,00	°10 °45,00	ألف - ٢
°74 °15,00	°10 °30,00	ألف - ٣
°74 °30,00	°10 °30,00	ألف - ٤
°74 °30,00	°10 °15,00	ألف - ٥
°75 °00,00	°10 °15,00	ألف - ٦
°75 °00,00	°10 °00,00	ألف - ٧
°76 °15,00	°10 °00,00	ألف - ٨
°76 °15,00	°10 °15,00	ألف - ٩
°75 °45,00	°10 °15,00	ألف - ١٠
°75 °45,00	°10 °30,00	ألف - ١١
°76 °00,00	°10 °30,00	ألف - ١٢
°76 °00,00	°10 °45,00	ألف - ١٣
°75 °30,00	°10 °45,00	ألف - ١٤
°75 °30,00	°11 °30,00	ألف - ١٥
°76 °00,00	°11 °30,00	ألف - ١٦
°76 °00,00	°11 °45,00	ألف - ١٧
°76 °30,00	°11 °45,00	ألف - ١٨
°76 °30,00	°12 °30,00	ألف - ١٩
°76 °15,00	°12 °30,00	الف - ٢٠
°76 °15,00	°12 °45,00	ألف - ٢١
°76 °00,00	°12 °45,00	ألف - ٢٢
°76 °00,00	°14 °00,00	ألف - ٢٣
°75 °30,00	°14 °00,00	ألف - ٢٤
°75 °30,00	°16 °15,00	ألف - ٢٥

خط الطول (شرق)	خط العرض (جنوباً)	نقاط الانعطاف
°75 °15,00	°16 °15,00	٢٦ - ألف
°75 °15,00	°15 °45,00	٢٧ - ألف
°75 °00,00	°15 °45,00	٢٨ - الف
°75 °00,00	°15 °15,00	٢٩ - ألف
°75 °15,00	°15 °15,00	٣٠ - ألف
°75 °15,00	°15 °00,00	٣١ - ألف
°75 °00,00	°15 °00,00	٣٢ - ألف
°75 °00,00	°14 °45,00	٣٣ - ألف
°74 °45,00	°14 °45,00	٣٤ - ألف
°74 °45,00	°14 °30,00	٣٥ - ألف
°73 °15,00	°14 °30,00	٣٦ - ألف
°73 °15,00	°14 °15,00	٣٧ - ألف
°73 °00,00	°14 °15,00	٣٨ - ألف
°73 °00,00	°14 °00,00	٣٩ - ألف
°73 °30,00	°14 °00,00	٤٠ - ألف
°73 °30,00	°13 °45,00	٤١ - ألف
°73 °45,00	°13 °45,00	٤٢ - ألف
°73 °45,00	°13 °30,00	٤٣ - ألف
°74 °30,00	°13 °30,00	٤٤ - ألف
°74 °30,00	°12 °30,00	٤٥ - ألف
°74 °45,00	°12 °30,00	٤٦ - ألف
°74 °45,00	°12 °15,00	٤٧ - ألف
°75 °00,00	°12 °15,00	٤٨ - ألف
°75 °00,00	°11 °45,00	٤٩ - ألف
°74 °30,00	°11 °45,00	٥٠ - ألف

خط الطول (شرقاً)	خط العرض (جنوباً)	نقاط الانعطاف
°74 '30,00	°11 '15,00	ألف - ٥١
°73 '45,00	°11 '15,00	ألف - ٥٢
°73 '45,00	°11 '45,00	ألف - ٥٣
°72 '45,00	°11 '45,00	ألف - ٥٤
°72 '45,00	°11 '15,00	ألف - ٥٥
°73 '00,00	°11 '15,00	ألف - ٥٦
°73 '00,00	°10 '45,00	ألف - ١
°78 '30,00	°10 '45,00	ألف - ٥٧
°78 '30,00	°10 '30,00	ألف - ٥٨
°79 '15,00	°10 '30,00	ألف - ٥٩
°79 '15,00	°11 '00,00	ألف - ٦٠
°79 '00,00	°11 '00,00	ألف - ٦١
°79 '00,00	°14 '00,00	ألف - ٦٢
°78 '45,00	°14 '00,00	ألف - ٦٣
°78 '45,00	°14 '30,00	ألف - ٦٤
°78 '15,00	°14 '30,00	ألف - ٦٥
°78 '15,00	°14 '00,00	ألف - ٦٦
°78 '30,00	°14 '00,00	ألف - ٦٧
°78 '30,00	°13 '00,00	ألف - ٦٨
°78 '15,00	°13 '00,00	ألف - ٦٩
°78 '15,00	°11 '15,00	ألف - ٧٠
°78 '00,00	°11 '15,00	ألف - ٧١
°78 '00,00	°11 '00,00	ألف - ٧٢
°78 '15,00	°11 '00,00	ألف - ٧٣
°78 '15,00	°10 '45,00	ألف - ٧٤
°78 '30,00	°10 '45,00	ألف - ٥٧

١٠ - ويبين الشكل ١ الموقع العام للقطاع المخصص لجمهورية الهند والمساحات التي تم التخلص منها فيما بعد.

١١ - في ٣ آب/أغسطس ١٩٩٤ تخلت جمهورية الهند عن ٢٠ في المائة من القطاع المخصص لها (LOS/PCN/BUR/R.44) كما تخلت في ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧ عن ١٠ في المائة إضافية من القطاع (ISBA/4/NTC/R.1). [ووفقاً للقررة ١٣ (٣) من المرفق LOS/PCN/L.41/Rev.1]. يتعين على الهند أن تمثل لأحكام التخلي وفق القرار الثاني. وبموجب هذه الأحكام، فإن الهند، التي أصبحت مستثمراً رائداً مسجلاً في ١٧ آب/أغسطس ١٩٨٧، وكان يتعين عليها أن تخلي عن ٢٠ في المائة من القطاع المخصص لها في ١٧ آب/أغسطس ١٩٩٠ و ١٠ في المائة إضافية من القطاع المخصص لها بحلول ١٧ آب/أغسطس ١٩٩٢].

### الجزء الثالث

#### الوثائق، والتقارير والبيانات الأخرى المتصلة بخطة العمل

١٢ - ترد أدناه وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية المتعلقة بخطة العمل:

- (أ) استلام طلب من الهند للتسجيل كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. مذكرة من الأمين العام (LOS/PCN/32)، ١٤ شباط/فبراير ١٩٨٤:
- (ب) استلام طلب منح من حكومة الهند للتسجيل كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. مذكرة من الأمين العام (LOS/PCN/87)، ٢٣ تموز/يوليه ١٩٨٧:
- (ج) تقرير فريق الخبراء التقنيين إلى مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومة جمهورية الهند للتسجيل كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني (LOS/PCN/BUR/R.1)، ١٠ آب/أغسطس ١٩٨٧:
- (د) المقرر الذي اتخذه في ١٧ آب/أغسطس ١٩٨٧ مكتب اللجنة التحضيرية بشأن طلب حكومة الهند تسجيلها كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني (LOS/PCN/94)، ٩ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٧ و ٢٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٧:
- (ه) شهادة تسجيل صادرة لحكومة الهند كمستثمر رائد مؤرخة في ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧:
- (و) تقرير عن حالة تنفيذ التزامات المستثمرين الرواد المسجلين بموجب القرار الثاني والتفاهمات ذات الصلة من إعداد الأمانة العامة (LOS/PCN/145)، ٢٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤:
- ١٣ - وقدمت حكومة الهند الوثائق والتقارير التالية إلى اللجنة التحضيرية قبل التسجيل وبعده:

- (أ) تقرير دوري عن أنشطة الهند في القطاع الرائد LOS/PCN/BUR/R.11، ٢٧ شباط/فبراير ١٩٩٢:
- (ب) تقرير دوري عن أنشطة الهند في القطاع الرائد LOS/PCN/BUR/R.24، ٢٥ آذار / مارس ١٩٩٣:
- (ج) تقرير دوري عن أنشطة الهند في القطاع الرائد LOS/PCN/BUR/R.24، ٢٥ آذار / مارس ١٩٩٣:
- (د) التخلّي عن قطاعات رائدة الفقرة ١ هاء من القرار الثاني LOS/PCN/BUR/R.44، ٣ آب / أغسطس ١٩٩٤:
- (ه) برنامج الهند التدريبي (مستخلص من LOS/PCN/153، المجلد الرابع، الصفحة ٢٦، الفقرات من ٥٩ إلى ٦٥، ٢٦ حزيران/يونيه ١٩٩٥):
- (و) تقرير بشأن تدريب اثنين من المتدربين في الهند LOS/PCN/TP/1994/CRP.27، ٢ آب / أغسطس ١٩٩٧:
- (ز) تقرير بشأن التخلّي عن ١٠ في المائة من القطاع الرائد، مقدم من الهند في ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧ ISBA/4/LTC.R.1.\*

---

\* اختتمت اللجنة التحضيرية أعمالها عند دخول الاتفاقية حيز النفاذ بتاريخ ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤. وصدرت التقارير التي قدمها المستثمرون الرواد المسجلون بموجب القرار الثاني تحت الرمز ISBA بصفتها وثائق اللجنة القانونية والتقنية بعد أن اختتمت اللجنة التحضيرية أعمالها.



## المرفق الثاني

### المعهد الفرنسي لبحوث استغلال البحار/المؤسسة الفرنسية للدراسات لبحوث العقائد

#### الجزء الأول

#### المعلومات المتعلقة بالمستثمر الرائد المسجل

- ١ - اسم المستثمر الرائد المسجل: المعهد الفرنسي لبحوث استغلال البحار نيابة عن المؤسسة الفرنسية لدراسات وبحوث العقائد، ويشار إليهما فيما بعد باسم إفريمير/أفيرنود.
- ٢ - العنوان: 155, rue Jean Jacques Rousseau, 92138 Issy-les-Moulineaux cedex, IFREMER/AFERNOD .France
- ٣ - رقم الهاتف: ٠٠ (١) ٤٦ ٤٨ ٢٢ .(33)
- ٤ - رقم الفاكسimili: ٠٠ (١) ٤٦ ٤٨ ٢٢ ٠٤ .(33)
- ٥ - العنوان البريدي الإلكتروني: Guy, Herrouin@ifremer.fr
- ٦ - الدولة الراعية: فرنسا.
- ٧ - تاريخ إيداع صك التصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢: ١١ نيسان/أبريل ١٩٩٦.
- ٨ - تاريخ قبول الالتزام بالاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لسنة ١٩٨٢ المؤرخة في ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢: ١١ نيسان/أبريل ١٩٩٦.
- ٩ - أصدرت اللجنة التحضيرية في ١٤ آذار/مارس ١٩٩٥ شهادة امتثال وفتا للفقرة ١١ (أ)، من القرار الثاني، مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار.

## الجزء الثاني

### المعلومات المتعلقة بالقطاع المخصص للمستثمر الرائد المسجل

١٠ - القطاع المخصص لإفريقيا/فيernod تحده الخطوط التي تصل بين نقاط الانعطاف التالية، والمبنية إحداثياتها أدناه:

#### القطاع الشمالي الشرقي

خط الطول (غربا)	خط العرض (شمالا)	نقاط الانعطاف
٠١٢٩ °١٨,٠٠	٠١٦ °٠٠,٠٠	١
٠١٢٨ °٣٥,٠٠	٠١٦ °٠٠,٠٠	٢
٠١٢٨ °٣٥,٠٠	٠١٥ °٣٠,٠٠	٣
٠١٢٩ °١٨,٠٠	٠١٥ °٢٠,٠٠	٤
٠١٢٩ °١٨,٠٠	٠١٦ °٠٠,٠٠	٥

#### القطاع الجنوبي الشرقي

٠١٢٣ °٠٠,٠٠	٠١٥ °٢٠,٠٠	٦
٠١٣١ °٠٠,٠٠	٠١٥ °٢٠,٠٠	٧
٠١٣١ °٠٠,٠٠	٠١٥ °٠٠,٠٠	٨
٠١٢٨ °٣٥,٠٠	٠١٥ °٠٠,٠٠	٩
٠١٢٨ °٣٥,٠٠	٠١٣ °٥٨,٠٠	١٠
٠١٢٩ °١٠,٠٠	٠١٣ °٥٨,٠٠	١١
٠١٢٩ °١٠,٠٠	٠١٣ °٥٥,٠٠	١٢
٠١٣٠ °٠٠,٠٠	٠١٣ °٥٥,٠٠	١٣
٠١٣٠ °٠٠,٠٠	٠١٣ °٤٥,٠٠	
٠١٣١ °١٠,٠٠	٠١٣ °٤٥,٠٠	
٠١٣١ °١٠,٠٠	٠١٤ °٢٠,٠٠	
٠١٣١ °٣٠,٠٠	٠١٤ °٢٠,٠٠	
٠١٣١ °٣٠,٠٠	٠١٤ °٢٠,٠٠	

<u>خط الطول (غربا)</u>	<u>خط العرض (شمالا)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°١٣٢'٠٠,٠٠	°١٤'٢٠,٠٠	١٤
°١٣٢'٠٠,٠٠	°١٥'٢٠,٠٠	١
<u>القطاع الغربي</u>		
°١٥١'٠٠,٠٠	°٩'٤٤,٩٣٣	١
°١٤٩'٣٠,٠٠	°٩'٤٤,٩٣٣	٢
°١٤٩'٣٠,٠٠	°٨'٤٠,٠٠	٣
°١٤٩'٤٥,٠٠	°٨'٤٠,٠٠	٤
°١٤٩'٤٥,٠٠	°٨'١٥,٠٠	٥
°١٥١'٠٠,٠٠	°٨'١٥,٠٠	٦
°١٥١'٠٠,٠٠	°٩'٤٤,٩٣٣	٧

١١ - ويبين الشكل ٢، الموقع العام للقطاع المخصص لـ إفريمير/أفيرنود.

١٢ - استكمل إفريمير/أفيرنود برئاسته المتعلقة بالتخلي. [ويرد في مرفق الوثيقة LOS/PCN/L.41/Rev.1 أن مقدمي الطلبات الذين تخلوا مقدماً عن أجزاء من القطاعات موضع الطلب وقت تقديم الطلب سيعتبر أنهم قد التزموا بما تنص عليه الفقرة (ه) من القرار ١ من القرار الثاني. وهذا ينطبق على الاتحاد الروسي وفرنسا واليابان (LOS/PCN/145).]

### الجزء الثالث

#### الوثائق والتقارير والبيانات الأخرى المتعلقة بخطة العمل

١٣ - ترد أدناه، وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية المتعلقة بخطة العمل:

(أ) استلام طلب من حكومة فرنسا لتسجيل المؤسسة الفرنسية لدراسات بحوث العقائد أفيرنود، كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار، مذكرة الأمين العام ٢٣ آب/أغسطس ١٩٨٤ (LOS/PCN/51):

(ب) استلام طلب منح من حكومة فرنسا لتسجيل كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار (مذكرة من الأمين العام ٢٣ تموز/يوليه ١٩٨٧ LOS/PCN/89):

(ج) تقرير فريق الخبراء التقنيين المقدم إلى مكتب اللجنة التحضيرية للسلطة الدولية لقانون البحار وللمحكمة الدولية لقانون البحار بشأن الطلب المقدم من حكومة جمهورية فرنسا لتسجيل كمستثمر

رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. (LOS/PCN/BUR/R.2)، ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧:

(د) المقرر الذي اتخذه في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومة فرنسا كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار (LOS/PCN/97)، ٦ كانون الثاني/يناير ١٩٨٨:

(ه) شهادة تسجيل صادرة لإفريمير/أفيرنود كمستثمر رائد مؤرخة ١٦ أيار/مايو ١٩٨٨:

(و) تقرير عن حالة تنفيذ التزامات المستثمرين الرواد المسجلين بموجب القرار الثاني والتفهمات ذات الصلة. من إعداد الأمانة العامة (LOS/PCN/145)، ٢٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤.

٤ - وقدم إفريمير/أفيرنود الوثائق والتقارير التالية إلى اللجنة التحضيرية قبل التسجيل وبعده:

(أ) تقرير عن "الأعمال التحضيرية في القطاع المحجوز للسلطة الدولية لقائ البحار/آب/أغسطس ١٩٩١" شارك في إعداد المستثمرون الرواد المسجلون بوجموري جيولوجيا (الاتحاد الروسي) وإفريمير/أفيرنود (فرنسا)، ودوره (اليابان):

(ب) برنامج تدريبي للجنة التحضيرية مقدم حسبما هو مطلوب من المستثمرين الرواد. LOS/PCN/TP/1991/CRP.2، ١٤ آب/أغسطس ١٩٩١:

(ج) تقرير دوري عن أنشطة إفريمير/أفيرنود في القطاع الرائد. LOS/PCN/BUR.13، ٢ آذار/مارس ١٩٩٢:

(د) تقرير عن تنفيذ برنامج التدريب الفرنسي (LOS/PCN/TP/1993/CRP.16)، LOS/PCN/BUR.22، ٢٣ آذار/مارس ١٩٩٣:

(ه) تقرير دوري عن أنشطة إفريمير/أفيرنود في القطاع الرائد خلال الفترة من ١ كانون الثاني/يناير - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢. LOS/PCN/BUR.21، ٢٣ آذار/مارس ١٩٩٣:

(و) تقرير دوري عن أنشطة إفريمير/أفيرنود في القطاع الرائد خلال الفترة من ١ كانون الثاني/يناير - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣. LOS/PCN/BUR.R.31، ٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤:

(ز) رسالة مؤرخة ٢٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤، موجهة من رئيس الوفد الفرنسي إلى رئيس اللجنة التحضيرية بشأن الدورة التدريبية التي أتمها أحد المتربدين في فرنسا (LOS/PCN/136)، ٩ شباط/فبراير ١٩٩٤:

(ح) تقرير عن تدريب ثلاثة زملاء في فرنسا. LOS/PCN/TP/1994/CRP.26، ٢٥ تموز/يوليه ١٩٩٤.



### المرفق الثالث

#### الشركة المحدودة لتنمية موارد أعمق المحيطات

##### الجزء الأول

##### المعلومات المتصلة بالمستثمر الرائد المسجل

- ١ - اسم المستثمر الرائد المسجل: الشركة المحدودة لتنمية موارد أعمق المحيطات (دورد).
- ٢ - العنوان: .21-19, Toranomon 1-chome, Minato-Ku, Tokyo, 105, Japan
- ٣ - رقم الهاتف: .(3) 5510 3057
- ٤ - رقم الفاكسيملي: .(3) 3324 3593
- ٥ - العنوان البريدي الإلكتروني: .dord@tra.att.ne.jp
- ٦ - اسم الممثل المعين: Takeo Kuroko, President of DORD
- ٧ - مكان التسجيل: طوكيو، اليابان.
- ٨ - محل العمل الرئيسي: طوكيو، اليابان.
- ٩ - الدولة الراعية: اليابان.
- ١٠ - تاريخ إيداع صك التصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢ وقبول الالتزام بالاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢ المؤرخة ١٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢: ٢٠ حزيران / يونيو ١٩٩٦.
- ١١ - أصدرت اللجنة التحضيرية في ١٤ آذار / مارس ١٩٩٥ شهادة امتثال وفقاً للنقرة ١١ (أ) من القرار الثاني، لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار.

## الجزء الثاني

### المعلومات المتصلة بالقطاع المخصص للمستثمر الرائد المسجل

١٢ - القطاع المخصص لدورد تحده الخطوط التي تصل بين نقاط الاكتفاء التالية الواردة، إحداثياتها أدناه.

خط الطول (غربا)	خط العرض (شمالا)	نقاط الانعطاف
٠١٤٩°١٥'	٠١١°٠٠'	١
٠١٤٨°٣٠'	٠١١°٠٠'	٢
٠١٤٨°٣٠'	٠١٠°٤٨,٧٥'	٣
٠١٤٧°٣٠'	٠١٠°٤٨,٧٥'	٤
٠١٤٧°٣٠'	٠١١°٠٠'	٥
٠١٤٧°٠٠'	٠١١°٠٠'	٦
٠١٤٧°٠٠'	٠١٠°٤٥'	٧
٠١٤٦°٤٥'	٠١٠°٤٥'	٨
٠١٤٦°٤٥'	٠١١°٠٠'	٩
٠١٤٦°٠٧,٥	٠١١°٠٠'	١٠
٠١٤٦°٠٧,٥	٠١١°٠٣,٧٥'	١١
٠١٤٥°٤٨,٧٥'	٠١١°٠٣,٧٥'	١٢
٠١٤٥°٤٨,٧٥'	٠١٠°١١,٢٥'	١٣
٠١٤٦°١٥'	٠١٠°١١,٢٥'	١٤
٠١٤٦°١٥'	٠١٠°٢٢,٥'	١٥
٠١٤٦°٣٢'	٠١٠°٢٢,٥'	١٦
٠١٤٦°٣٢'	٠١٠°٠٧,٥'	١٧
٠١٤٦°٤٥'	٠١٠°٠٧,٥'	١٨
٠١٤٦°٤٥'	٠٠٩°٣٧,٥'	١٩
٠١٤٦°٣٠'	٠٠٩°٣٧,٥'	٢٠
٠١٤٦°٣٠'	٠٠٩°٢٢,٥'	٢١
٠١٤٦°٠٠'	٠٠٩°٢٢,٥'	٢٢
٠١٤٦°٠٠'	٠٨°٤٥'	٢٣
٠١٤٧°٤٤,٨	٠٨°٤٥'	٢٤

<u>خط الطول (غربا)</u>	<u>خط العرض (شمالا)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°147'44,8	°10'00	٢٥
°148'30	°10'00	٢٦
°148'30	°10'15	٢٧
°149'30	°10'15	٢٨
°149'30	°10'45	٢٩
°149'15	°10'45	٣٠
°149'15	°11'00	١

#### القطاع الشرقي

°132'55	°15'39	١
°132'00	°15'39	٢
°132'00	°15'45	٣
°131'00	°15'45	٤
°131'00	°15'20	٥
°132'00	°15'20	٦
°132'00	°14'40	٧
°132'48	°14'17,4	٨
°132'55	°14'17,4	٩
°132'55	°15'39	١

١٣ - ويبين الشكل ٣ الموقع العام للقطاع المخصص للشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات (دورد).

١٤ - استكملت الشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات برنامجها المتعلقة بالتخلي. [ويرد في مرفق الوثيقة LOS/PCN/L.41/Rev.1، أن مقدمي الطلبات الذين تخلوا مقدماً عن أجزاء من القطاعات موضع الطلب وقت تقديم الطلب سيعتبر أنهم قد التزموا بما تنص عليه الفقرة الفرعية (ه) من الفقرة ١ من القرار الثاني. وينطبق هذا على الاتحاد الروسي وفرنسا واليابان (LOS/PCN/145).]

### الجزء الثالث

#### الوثائق والتقارير والبيانات الأخرى المتصلة بخطة العمل

١٥ - ترد أدناه وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية فيما يتصل بخطة العمل:

(أ) استلام طلب من حكومة اليابان لتسجيل المشروع الياباني "الشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات (دورد) كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار، (مذكرة من الأمين العام LOS/PCN/50، ٢٢ آب/اغسطس ١٩٨٤):

(ب) استلام طلب منح من حكومة اليابان لتسجيل المشروع الياباني "الشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار، (مذكرة الأمين العام LOS/PCN/86، ٢٣ تموز/يوليه ١٩٨٧):

(ج) تقرير فريق الخبراء التقنيين المقدم إلى مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومة اليابان للتسجيل كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار، LOS/PCN/BUR/R.3، ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧:

(د) مقرر اعتمد في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومة اليابان كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار، LOS/PCN/98، ٦ كانون الثاني/يناير ١٩٨٨:

(ه) شهادة تسجيل صادرة للشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات (دورد) كمستثمر رائد مؤرخة ١٦ أيار/مايو ١٩٨٨:

(و) تقرير عن حالة تنفيذ التزامات المستثمرين الرواد المسجلين بموجب القرار الثاني والتفاهمات ذات الصلة. من إعداد الأمانة العامة LOS/PCN/145، ٢٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤.

١٦ - وقدمت دورد الوثائق والتقارير التالية إلى اللجنة التحضيرية قبل التسجيل وبعده:

(أ) تقرير عن "الأعمال التحضيرية في القطاع المحجوز للسلطة الدولية لقاع البحار - آب/اغسطس ١٩٩١" شارك في إعداده المستثمرون الرواد المسجلون يوجمورجيولوجيا (الاتحاد الروسي) وإفريميير/أفيرونود (فرنسا) ودورد (اليابان):

- (ب) معلومات عن برنامج تدريبي منقح. LOS/PCN/TP/1991/CRP.5. ٢٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ (Corr.1) و
- (ج) تقرير دوري عن أنشطة الشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات في القطاع الرائد. LOS/PCN/BUR/R.12. ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٢
- (د) تقرير دوري عن أنشطة الشركة المحدودة لاستغلال موارد أعمال المحيطات في القطاع الرائد. LOS/PCN/BUR/R.12/Corr.1. ٤ آذار/مارس ١٩٩٢
- (ه) تقرير دوري عن أنشطة الشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات في القطاع الرائد. LOS/PCN/BUR/R.23. ٢٥ آذار/مارس ١٩٩٣
- (و) تقرير دوري عن أنشطة الشركة المحدودة لاستغلال موارد أعماق المحيطات في القطاع الرائد. LOS/PCN/BUR/R.35. ٧ شباط/فبراير ١٩٩٤
- (ز) تقرير عن تدريب ثلاثة متربين في اليابان. LOS/PCN/TP/1994/CRP.24. ٢١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

**أعماق المحيطات (دورد) (البيان)**

## المرفق الرابع

### مؤسسة الانتاج الجنوبية للعمليات الجيولوجية البحرية (يوجمورجيولوجيا)

#### الجزء الأول

##### المعلومات المتصلة بالمستثمر الرائد المسجل

- ١ - اسم المستثمر الرائد المسجل: الشركة الحكومية يوجمورجيولوجيا.
- ٢ - العنوان: .79, Krasnogvardeiskaya St., Gelendzhik, 353470, Russian Federation
- ٣ - رقم الهاتف: .(7) (861) 41 243 31
- ٤ - رقم الفاكسيميلي: .(7) (861) 41 243 34
- ٥ - العنوان البريدي الإلكتروني: .postmaster@gpumg.sea.ru
- ٦ - اسم الممثل المعين: الكسندر ميشيلو فيتش إجناتوف، المدير العام لشركة يوجمورجيولوجيا.
- ٧ - مكان التسجيل: غيليندز يك.
- ٨ - المقر الرئيسي للعمل: غيليندز يك.
- ٩ - الدولة الراعية: الاتحاد الروسي.
- ١٠ - تاريخ إيداع وثائق التصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢ وتاريخ قبول الالتزام بالاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢ المؤرخة ١٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢: ١٢ آذار / مارس ١٩٩٧.
- ١١ - وقد أصدرت اللجنة التحضيرية في ١٤ آذار / مارس ١٩٩٥ شهادة امتثال وفقاً للفقرة ١١ (أ) من القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار.

## الجزء الثاني

### المعلومات المتصلة بالقطاع المخصص للمستثمر الرائد المسجل

١٢ - القطاع المخصص ليوجموريولوجيا تحده الخطوط التي تصل بين نقاط الانعطاف التالية، وفيما يلي إحداثياتها:

خط الطول (غربا)	خط العرض (شمالا)	نقطة الانعطاف
°١٣٣'٣٠.٦٠	°١٢'٣١.١٠	١
°١٣٣'٣٠.٦٠	°١٢'٥٠	٢
°١٣٤'٠٠	°١٢'٥٠	٣
°١٣٤'٠٠	°١٣'٠٠	٤
°١٣٤'٣٥	°١٣'٠٠	٥
°١٣٤'٣٥	°١٢'٠٠	٦
°١٣٤'٢٢.٦٤٨	°١٢'٠٠	٧
°١٣٤'٢٢.٦٤٨	°١١'٣٠	٨
°١٣٤'٤٥	°١١'٣٠	٩
°١٣٤'٤٥	°١٣'٣٠	١٠
°١٣٣'٥٠	°١٣'٣٠	١١
°١٣٣'٥٠	°١٣'٣٤.٨٠٥	١٢
°١٣٢'٠٠	°١٣'٣٤.٨٠٥	١٣
°١٣٢'٠٠	°١٤'٤٠	١٤
°١٣١'٣٠	°١٤'٤٠	١٥
°١٣١'٣٠	°١٤'٢٠	١٦
°١٣١'١٠	°١٤'٢٠	١٧
°١٣١'١٠	°١٣'٤٥	١٨
°١٣٠'٠٠	°١٣'٤٥	١٩
°١٣٠'٠٠	°١٣'٥٥	٢٠
°١٢٩'١٠	°١٣'٥٥	٢١
°١٢٩'١٠	°١٣'٥٨	٢٢
°١٢٨'٣٥	°١٣'٥٨	٢٣
°١٢٨'٣٥	°١٤'٤٥	٢٤

خط الطول (غربا)	خط العرض (شمالا)	نقاط الانعطاف
°128 °12.50	°14 °40	٢٥
°128 °12.50	°14 °37.50	٢٦
°128 °09.13	°14 °37.50	٢٧
°128 °09.13	°14 °10	٢٨
°128 °05	°14 °10	٢٩
°128 °05	°14 °00	٣٠
°128 °0	°14 °00	٣١
°128 °0	°13 °55	٣٢
°128 °15	°13 °55	٣٣
°128 °15	°13 °34.56	٣٤
°128 °35	°13 °34.56	٣٥
°128 °35	°13 °20.20	٣٦
°120 °00	°13 °20.20	٣٧
°120 °00	°13 °20	٣٨
°121 °00	°13 °20	٣٩
°121 °00	°13 °29	٤٠
°122 °15	°13 °29	٤١
°122 °15	°12 °31.10	٤٢
°123 °30.60	°12 °31.10	٤
°143 °00	°10 °50	١
°143 °00	°11 °40	٢
°142 °00	°11 °40	٣
°142 °00	°11 °47.375	٤
°141 °37	°11 °47.375	٥
°141 °37	°12 °00	٦
°141 °20.172	°12 °00	٧
°141 °20.172	°11 °20	٨
°141 °00	°11 °20	٩
°141 °00	°10 °50	١٠
°143 °00	°10 °50	١

١٣ - ويبين الشكل ئ الموضع العام للقطاع المخصص ليوجموريولوجيا.

١٤ - وأكملت يوجموريولوجيا تخليها وقت التسجيل [ورد في الوثيقة LOS/PCN/L.41/Rev.1، المرفق، أن مقدمي الطلبات الذين تخلوا مقدماً عن أجزاء من القطاعات موضع الطلب وقت تقديم الطلب سيعتبر أنهم قد امتهلوا للفقرة ١ (ه) من القرار الثاني. وهذا ينطبق على الاتحاد الروسي وفرنسا واليابان.] (LOS/PCN/145)

### الجزء الثالث

#### الوثائق والتقارير والبيانات الأخرى المتصلة بخطة العمل

١٥ - فيما يلي وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية المتعلقة بخطة العمل:

(أ) رسالة مؤرخة ٢٠ تموز/يوليه ١٩٨٣ موجهة من الممثل الدائم المؤقت لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية لدى الأمم المتحدة إلى رئيس اللجنة التحضيرية (LOS/PCN/30)، ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر (١٩٨٣):

(ب) استلام طلب منح من حكومة اتحاد الجمهوريات السوفياتية لتسجيل الشركة السوفياتية "يوجموريولوجيا" كمستثمر رائد (LOS/PCN/88)، ٢٣ تموز/يوليه (١٩٨٧):

(ج) تقرير فريق الخبراء التقني إلى مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية للتسجيل كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار (LOS/PCN/BUR/R.4)، ٤ كانون الأول/ديسمبر (١٩٨٧):

(د) المقرر الذي اتخذه مكتب اللجنة التحضيرية في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ بشأن الطلب المقدم من حكومة اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية بوصفها مستثمراً رائداً بموجب القرار الثاني (LOS/PCN/99)، ٦ كانون الثاني/يناير (١٩٨٨):

(ه) شهادة تسجيل صادرة ليوجموريولوجيا بوصفها مستثمراً رائداً، مؤرخة ١٦ أيار/مايو (١٩٨٨)

(و) تقرير عن حالة تنفيذ التزامات المستثمرين الرائدين المسجلين بموجب القرار الثاني ومذكرات التفاهم ذات الصلة التي أعدتها الأمانة العامة (LOS/PCN/145)، ٢٣ أيلول/سبتمبر (١٩٩٤):

١٦ - وفيما يلي الوثائق والتقارير التي قدمتها يوج Morrison جيولوجيا إلى اللجنة التحضيرية قبل التسجيل وبعد:

(أ) تقرير "الأعمال التحضيرية في المنطقة المخصصة للسلطة الدولية لقائمة البحار - آب/أغسطس ١٩٩١"، اشترك في إعداده المستثمرون الرواد المسجلون - المعهد الفرنسي لبحوث استغلال البحار / المؤسسة الفرنسية لدراسات وبحوث العقارات (فرنسا)، والشركة المحدودة لتنمية موارد أعماق المحيطات (اليابان) ووج Morrison جيولوجيا (الاتحاد الروسي):

(ب) تقرير دوري عن أنشطة يوج Morrison جيولوجيا في القطاع الرائد (LOS/PCN/BUR/R.14. ٦ آذار/مارس ١٩٩٢، و Corr.1، ١٠ آذار/مارس ١٩٩٢):

(ج) معلومات عن تدريب الموظفين. برنامج تدريب متقدم قدمه وفد الاتحاد الروسي LOS/PCN/TP/1992/CRP.11 (٧ آب/أغسطس ١٩٩٢):

(د) تقرير دوري عن أنشطة يوج Morrison جيولوجيا في القطاع الرائد في الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢. LOS/PCN/PUR/R.25. ٢٦ آذار/مارس ١٩٩٣):

(ه) تقرير دوري عن أنشطة يوج Morrison جيولوجيا في القطاع الرائد في الفترة من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ إلى ١ آب/أغسطس ١٩٩٤. LOS/PCN/PUR/R.43. ٢ آب/أغسطس ١٩٩٤):

(و) تقرير عن تدريب ثلاثة متربين في الاتحاد الروسي. LOS/PCN/TP/1994/CRP.29. ٣ آب/أغسطس ١٩٩٤:

(ز) رسالة مؤرخة ٩ آذار/مارس ١٩٩٥ موجهة إلى الأمانة العامة للأمم المتحدة من رئيس وفد الاتحاد الروسي LOS/PCN/151 (١٦ آذار/مارس ١٩٩٥):

(ح) تقرير دوري عن أنشطة يوج Morrison جيولوجيا في القطاع الرائد من ١ آب/أغسطس ١٩٩٤ إلى ١ آب/أغسطس ١٩٩٧. ISBA/3/LTC/R.11. (٢٢ آب/أغسطس)\*:

---

\* اختتمت اللجنة التحضيرية عملها عند دخول الاتفاقية حيز النفاذ في ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤. وقد صدرت التقارير التي قدمها الرواد المستثمرون المسجلون عملاً بالقرار الثاني، بعد اختتام اللجنة التحضيرية لأعمالها، تحت الرمز ISBA، بوصفها من وثائق اللجنة القانونية والتقنية.



## المرفق الخامس

### الرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات

#### الجزء الأول

#### المعلومات المتصلة بالمستثمر الرائد المسجل

- ١ - اسم المستثمر الرائد المسجل: الرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات (كومرا).
- ٢ - العنوان: .1 Fuxingmenwai Avenue, 100860, Beijing, China
- ٣ - رقم الهاتف: .6853 33 18 (86) و 6853 02 75 (10)
- ٤ - رقم الفاكسميلى: .(86) (10) 6853 02 75
- ٥ - عنوان البريد الالكتروني: .COMRA@Public.bta.net.cn
- ٦ - اسم الممثل المعين: جين جيانكاي.
- ٧ - الدولة الراعية: جمهورية الصين الشعبية.
- ٨ - تاريخ إيداع وثائق التصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢: ٧ حزيران/يونيه ١٩٩٦.
- ٩ - تاريخ قبول الالتزام بالاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢، المؤرخة ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢: ٧ تموز/يوليه ١٩٩٦.
- ١٠ - صدرت في ١٤ آذار/مارس ١٩٩٥ شهادة امتثال عن اللجنة التحضيرية وفقاً للفقرة ١١ (أ) من القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار.

## الجزء الثاني

### المعلومات المتصلة بالقطاع المخصص للمستثمر الرائد المسجل

١١ - القطاع المخصص لكومرا تحده الخطوط التي تصل بين نقاط الانعطاف التالية، وفيما يلي إحداثياتها:

خطوط الطول (غربا)	خطوط العرض (شمالا)	نقاط الانعطاف
°١٥٤'٥٢.٥٠	°١٠'٥٢.٥٠	باء ١ - ١
°١٥٤'٢٢.٥٠	°١٠'٥٢.٥٠	باء ١ - ٢
°١٥٤'٢٢.٥٠	°١١'٠٧.٥٠	باء ١ - ٣
°١٥٤'٠٧.٥٠	°١١'٠٧.٥٠	باء ١ - ٤
°١٥٤'٠٧.٥٠	°١٠'٥٢.٥٠	باء ١ - ٥
°١٥٣'٥٢.٥٠	°١٠'٥٢.٥٠	باء ١ - ٦
°١٥٣'٥٢.٥٠	°١٠'٢٢.٥٠	باء ١ - ٧
°١٥٣'٣٧.٥٠	°١٠'٢٢.٥٠	باء ١ - ٨
°١٥٣'٣٧.٥٠	°١٠'٠٧.٥٠	باء ١ - ٩
°١٥٣'٢٢.٥٠	°١٠'٠٧.٥٠	باء ١ - ١٠
°١٥٣'٢٢.٥٠	°٠٩'٣٧.٥٠	باء ١ - ١١
°١٥٣'٠٧.٥٠	°٠٩'٣٧.٥٠	باء ١ - ١٢
°١٥٣'٠٧.٥٠	°٠٩'٢٢.٥٠	باء ١ - ١٣
°١٥٢'٥٢.٥٠	°٠٩'٢٢.٥٠	باء ١ - ١٤
°١٥٢'٥٢.٥٠	°٠٩'٣٧.٥٠	باء ١ - ١٥
°١٥٢'٣٧.٥٠	°٠٩'٣٧.٥٠	باء ١ - ١٦
°١٥٢'٣٧.٥٠	°٠٩'٥٢.٥٠	باء ١ - ١٧
°١٥٢'٥٤.٨٢	°٠٩'٥٢.٥٠	باء ١ - ١٨
°١٥٢'٥٤.٨٢	°١٠'٠٧.٥٠	باء ١ - ١٩
°١٥٢'٣٧.٥٠	°١٠'٠٧.٥٠	باء ١ - ٢٠
°١٥٢'٣٧.٥٠	°١٠'٢٢.٥٠	باء ١ - ٢١
°١٥٢'٥٢.٥٠	°١٠'٢٢.٥٠	باء ١ - ٢٢
°١٥٢'٥٢.٥٠	°١٠'٣٧.٥٠	باء ١ - ٢٣
°١٥٣'٢٢.٥٠	°١٠'٣٧.٥٠	باء ١ - ٢٤

خطوط الطول (غربا)	خطوط العرض (شمالا)	نقاط الانعطاف
°١٥٣ '٢٢.٥٠	°١٠ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٢٥
°١٥٢ '٢٢.٥٠	°١٠ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٢٦
°١٥٢ '٢٢.٥٠	°١١ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٢٧
°١٥١ '٥٢.٥٠	°١١ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٢٨
°١٥١ '٥٢.٥٠	°١١ '٠٧.٥٠	باء ١ - ٢٩
°١٥٢ '٠٧.٥٠	°١١ '٠٧.٥٠	باء ١ - ٣٠
°١٥٢ '٠٧.٥٠	°١٠ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٣١
°١٥١ '٢٢.٥٠	°١٠ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٣٢
°١٥١ '٢٢.٥٠	°١٠ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٣٣
°١٥١ '٠٧.٥٠	°١٠ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٣٤
°١٥١ '٠٧.٥٠	°٠٩ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٣٥
°١٥١ '٣٧.٥٠	°٠٩ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٣٦
°١٥١ '٣٧.٥٠	°٠٩ '٣٧.٥٠	باء ١ - ٣٧
°١٥١ '٠٧.٥٠	°٠٩ '٣٧.٥٠	باء ١ - ٣٨
°١٥١ '٠٧.٥٠	°٠٩ '١٠.٠٠	باء ١ - ٣٩
°١٥١ '٥٢.٥٠	°٠٩ '١٠.٠٠	باء ١ - ٤٠
°١٥١ '٥٢.٥٠	°٠٩ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٤١
°١٥٢ '٢٢.٥٠	°٠٩ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٤٢
°١٥٢ '٢٢.٥٠	°٠٩ '١٠.٠٠	باء ١ - ٤٣
°١٥٢ '٥٥.٢٠	°٠٩ '١٠.٠٠	باء ١ - ٤٤
°١٥٢ '٥٥.٢٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٤٥
°١٥٣ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٤٦
°١٥٣ '٣٧.٥٠	°٠٩ '٠٧.٥٠	باء ١ - ٤٧
°١٥٣ '٥٢.٥٠	°٠٩ '٠٧.٥٠	باء ١ - ٤٨
°١٥٣ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٤٩
°١٥٤ '٠٠.٠٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٥٠
°١٥٤ '٠٠.٠٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ١ - ٥١
°١٥٤ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ١ - ٥٢
°١٥٤ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٥٣
°١٥٤ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء ١ - ٥٤

خطوط الطول (غربا)	خطوط العرض (شمالا)	نقاط الانعطاف
°١٥٤ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٥٥
°١٥٤ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ١ - ٥٦
°١٥٤ '٣٧.٥٠	°٠٩ '٠٧.٥٠	باء ١ - ٥٧
°١٥٤ '٥٢.٥٠	°١٠ '٥٢.٥٠	باء ١ - ١
°١٤٨ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ٢ - ١
°١٤٨ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء ٢ - ٢
°١٤٨ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ٢ - ٣
°١٤٧ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ٢ - ٤
°١٤٧ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٤٥.٠٠	باء ٢ - ٥
°١٤٦ '٠٠.٠٠	°٠٨ '٤٥.٠٠	باء ٢ - ٦
°١٤٦ '٠٠.٠٠	°٠٨ '٣٠.٠٠	باء ٢ - ٧
°١٤٦ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٣٠.٠٠	باء ٢ - ٨
°١٤٦ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ٢ - ٩
°١٤٦ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ٢ - ١٠
°١٤٦ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء ٢ - ١١
°١٤٦ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء ٢ - ١٢
°١٤٦ '٠٧.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء ٢ - ١٣
°١٤٥ '٣٧.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء ٢ - ١٤
°١٤٥ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء ٢ - ١٥
°١٤٥ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء ٢ - ١٦
°١٤٥ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٣٠.٠٠	باء ٢ - ١٧
°١٤٥ '٣٠.٠٠	°٠٨ '٣٠.٠٠	باء ٢ - ١٨
°١٤٥ '٣٠.٠٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ٢ - ١٩
°١٤٥ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء ٢ - ٢٠
°١٤٥ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء ٢ - ٢١
°١٤٤ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء ٢ - ٢٢
°١٤٤ '٢٢.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء ٢ - ٢٣
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء ٢ - ٢٤
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء ٢ - ٢٥
°١٤٣ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء ٢ - ٢٦

خطوط الطول (غرباً)	خطوط العرض (شمالاً)	نقاط الانعطاف
°١٤٣ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	٢٧ - ٢
°١٤٣ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	٢٨ - ٢
°١٤٣ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	٢٩ - ٢
°١٤٤ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	٣٠ - ٢
°١٤٤ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	٣١ - ٢
°١٤٤ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	٣٢ - ٢
°١٤٤ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	٣٣ - ٢
°١٤٥ '٢١.٩٥	°٠٨ '٥٢.٥٠	٣٤ - ٢
°١٤٥ '٢١.٩٥	°٠٩ '٠٧.٥٠	٣٥ - ٢
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٩ '٠٧.٥٠	٣٦ - ٢
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٩ '٢٢.٥٠	٣٧ - ٢
°١٤٤ '٢٢.٥٠	°٠٩ '٢٢.٥٠	٣٨ - ٢
°١٤٤ '٢٢.٥٠	°٠٩ '٣٧.٥٠	٣٩ - ٢
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٩ '٣٧.٥٠	٤٠ - ٢
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٩ '٥٢.٥٠	٤١ - ٢
°١٤٤ '٠٠.٠٠	°٠٩ '٥٢.٥٠	٤٢ - ٢
°١٤٤ '٠٠.٠٠	°١٠ '٠٠.٠٠	٤٣ - ٢
°١٤٣ '٤٠.٠٠	°١٠ '٠٠.٠٠	٤٤ - ٢
°١٤٣ '٤٠.٠٠	°٠٩ '١٥.٠٠	٤٥ - ٢
°١٤٢ '٤٠.٠٠	°٠٩ '١٥.٠٠	٤٦ - ٢
°١٤٢ '٤٠.٠٠	°٠٩ '٢٢.٥٠	٤٧ - ٢
°١٤٢ '٢٢.٥٠	°٠٩ '٠٧.٥٠	٤٩ - ٢
°١٤٢ '٠٧.٥٠	°٠٩ '٠٧.٥٠	٥٠ - ٢
°١٤٢ '٠٧.٥٠	°٠٩ '٣٧.٥٠	٥١ - ٢
°١٤١ '٥٢.٥٠	°٠٩ '٣٧.٥٠	٥٢ - ٢
°١٤١ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	٥٣ - ٢
°١٤١ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	٥٤ - ٢
°١٤١ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	٥٥ - ٢
°١٤١ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	٥٦ - ٢
°١٤١ '٣٧.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	٥٧ - ٢

خطوط الطول (غربا)	خطوط العرض (شمالا)	نقاط الانعطاف
°١٤٢ '٠٧.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء - ٢
°١٤٢ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء - ٣
°١٤٢ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء - ٤
°١٤٢ '٥٢.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء - ٥
°١٤٢ '٢٧.٨٣	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء - ٦
°١٤٢ '٢٧.٨٣	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ٧
°١٤٢ '٣٧.٥٠	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ٨
°١٤٢ '٣٧.٥٠	°٠٧ '٣٧.٥٠	باء - ٩
°١٤٣ '٠٧.٥٠	°٠٧ '٣٧.٥٠	باء - ١٠
°١٤٣ '٠٧.٥٠	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ١١
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ١٢
°١٤٣ '٥٢.٥٠	°٠٧ '٣٧.٥٠	باء - ١٣
°١٤٤ '٠٧.٥٠	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ١٤
°١٤٤ '٠٧.٥٠	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ١٥
°١٤٤ '٥٢.٥٠	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ١٦
°١٤٥ '٠٧.٥٠	°٠٧ '٢٢.٥٠	باء - ١٧
°١٤٥ '٠٧.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء - ١٨
°١٤٥ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء - ١٩
°١٤٥ '٢٢.٥٠	°٠٧ '٣٧.٥٠	باء - ٢٠
°١٤٦ '٣٧.٥٠	°٠٧ '٣٧.٥٠	باء - ٢١
°١٤٦ '٣٧.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء - ٢٢
°١٤٦ '٥٢.٥٠	°٠٧ '٥٢.٥٠	باء - ٢٣
°١٤٦ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء - ٢٤
°١٤٧ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء - ٢٥
°١٤٧ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء - ٢٦
°١٤٨ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٠٧.٥٠	باء - ٢٧
°١٤٨ '٢٢.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء - ٢٨
°١٤٨ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٢٢.٥٠	باء - ٢٩
°١٤٨ '٣٧.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء - ٣٠
°١٤٨ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٣٧.٥٠	باء - ٣١
°١٤٨ '٥٢.٥٠	°٠٨ '٥٢.٥٠	باء - ٣٢

١٢ - ويبين الشكل ٥ الموقع العام للقطاع المخصص لكومرا والمناطق التي تخلت عنها فيما بعد.

١٣ - وتخلى كومرا عن ٣٠,٥٠ من قطاعها الرائد في ٥ آذار / مارس ١٩٩٦ (ISBA/3/LTC/R.5) وستتخلى عن ٤٠ في المائة أخرى قبل آذار / مارس ١٩٩٩.

### الجزء الثالث

#### الوثائق والتقارير والبيانات الأخرى المتعلقة بخطة العمل

١٤ - فيما يلي وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية المتعلقة بخطة العمل:

(أ) رسالة مؤرخة ١٧ آب / أغسطس ١٩٩٠ موجهة إلى رئيس اللجنة التحضيرية من رئيس وفد الصين (LOS/PCN/112)، ٢١ آب / أغسطس ١٩٩٠:

(ب) استلام طلب من حكومة جمهورية الصين الشعبية لتسجيل الرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. مذكرة من الأمين العام، (LOS/PCN/113)، ٢٤ آب / أغسطس ١٩٩٠:

(ج) مقرر اتخذه مكتب اللجنة التحضيرية بشأن طلب التسجيل المقدم من جمهورية الصين الشعبية بوصفها مستثمرا رائدا (LOS/PCN/115)، ٣٠ آب / أغسطس ١٩٩٠:

(د) تقرير فريق الخبراء التقنيين إلى مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من جمهورية الصين الشعبية للتسجيل كمستثمر رائد بموجب القرار الثاني (LOS/PCN/BUR/R.7)، ٢٣ كانون الثاني / يناير ١٩٩١:

(ه) المقرر الذي اتخذه مكتب اللجنة التحضيرية في ٥ آذار / مارس ١٩٩١ بشأن طلب التسجيل المقدم من حكومة جمهورية الصين الشعبية بوصفها مستثمرا رائدا (LOS/PCN/117)، ٧ آذار / مارس ١٩٩١ و Corr. ١، ٢٧ شباط / فبراير ١٩٩١:

(و) شهادة تسجيل صادرة عن كومرا بوصفها مستثمرا رائدا، مؤرخة ٢٩ آب / أغسطس ١٩٩١:

(ز) تقرير عن حالة تنفيذ التزامات المستثمرين الرواد المسجلين بموجب القرار الثاني والتفاهمات ذات الصلة، أعدته الأمانة العامة (LOS/PCN/145)، ٢٣ أيلول / سبتمبر ١٩٩٤.

١٥ - وقدمت كومرا الوثائق التالية إلى اللجنة التحضيرية قبل التسجيل وبعد:

- (أ) تقرير دوري عن أنشطة الرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات (كومرا) في القطاع الرائد. ( LOS/PCN/BUR/R.20)، ٢ آذار / مارس (١٩٩٣):
- (ب) شرح محتوى قريص قاعدة البيانات المتعلقة بالقطاع المحجوز للسلطة الدولية لقاع البحار والمقدم على النحو المطلوب من المستثمر الرائد. ( LOS/PCN/BUR/R.21)، ٢ آذار / مارس (١٩٩٣):
- (ج) برنامج تدريبي مقدم إلى اللجنة التحضيرية وفق المطلوب من المستثمرين الرواد. ( LOS/PCN/TP/1993/CRP.13/Rev.1)، ٢٦ آذار / مارس (١٩٩٣):
- (د) تقرير دوري عن أنشطة الرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات (كومرا) في القطاع الرائد، ( LOS/PCN/BUR/R.33)، ١ شباط / فبراير (١٩٩٤):
- (ه) بيان رئيس اللجنة التحضيرية ( LOS/PCN/L.114/Rev.1)، الفقرة ١٤، ٨ آذار / مارس (١٩٩٤):
- (و) برنامج الصين التدريبي: تقرير مرحلتي من الوفد الصيني ( LOS/PCN/TP/1994/CRP.28)، ٢ آب / أغسطس (١٩٩٤):
- (ز) بيان لرئيس اللجنة التحضيرية ( LOS/PCN/L.115/Rev.1)، الفقرة ٨، ٨ أيلول / سبتمبر (١٩٩٤):
- (ح) تقرير عن التخلّي عن ٣٠,٥ في المائة من القطاع الرائد. قدمه الصين في ٥ آذار / مارس ١٩٩٦ ( ISBA/3/LTC/R.5)، ٢٣ حزيران / يونيو ١٩٩٧ و Corr.2، ١١ آب / أغسطس (١٩٩٧)\*:
- (ط) تقرير دوري عن أنشطة الرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات (كومرا) في القطاع الرائد، قدمه وفد الصين في آذار / مارس ١٩٩٥ ( ISBA/3/LTC/R.4)، ٢٤ حزيران / يونيو ١٩٩٧ و Corr.1، ١١ آب / أغسطس (١٩٩٧):
- (ي) اكتمال البرنامج التدريبي الذي أقرته اللجنة التحضيرية: آب / أغسطس ١٩٩٥ ( ISBA/3/LTC/R.6)، ٢٨ تموز / يوليه (١٩٩٧)\*.

\* اختتمت اللجنة التحضيرية عملها عند سريان الاتفاقية في ١٦ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٩٤. وقدرت التقارير التي قدمها المستثمرون الرواد المسجلون عملاً بالقرار الثاني بعد اختتام اللجنة التحضيرية لأعمالها تحت الرمز ISBA، بوصفها وثائق للجنة القانونية والتكنولوجية.



## المرفق السادس

### منظمة إنترأوشيانمتال المشتركة

#### الجزء الأول

### معلومات تتصل بالمستثمر الرائد المسجل

- ١ - اسم المستثمر الرائد المسجل: منظمة إنترأوشيانمتال المشتركة.
- ٢ - العنوان: .9, 1. Cyryla I Metodego, 71-541 Szczecin, Poland
- ٣ - رقم الهاتف: .(48) 398 539 (91)
- ٤ - رقم الفاكس: .(48) 399 539 (91)
- ٥ - العنوان البريدي الإلكتروني: R. Kotlinski@iom.gov.pl
- ٦ - اسم الممثل المعين: د. ريتشارد كوتلينسكي، المدير العام، منظمة إنترأوشيانمتال المشتركة.
- ٧ - مكان التسجيل: تشيتشن، بولندا.
- ٨ - المقر الرئيسي للعمل: تشيتشن، بولندا.
- ٩ - الدول الراعية: الاتحاد الروسي، جمهورية بلغاريا، جمهورية التشيكية، جمهورية سلوفاكيا، جمهورية كوبا.
- ١٠ - تواريخ إيداع صكوك التصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لعام ١٩٨٢:

الاتحاد الروسي	-	١٢ آذار / مارس ١٩٩٧
جمهورية بلغاريا	-	١٥ أيار / مايو ١٩٩٦
الجمهورية التشيكية	-	٢١ حزيران / يونيو ١٩٩٦
جمهورية سلوفاكيا	-	٨ أيار / مايو ١٩٩٦
جمهورية كوبا	-	١٥ آب / أغسطس ١٩٨٤

١١ - تاريخ الموافقة على الالتزام بالاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة ١٠ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢:

الاتحاد الروسي	-	١٢ آذار / مارس ١٩٩٧
جمهورية بلغاريا	-	١٥ أيار / مايو ١٩٩٦
الجمهورية التشيكية	-	٢١ حزيران / يونيو ١٩٩٦
جمهورية سلوفاكيا	-	٨ أيار / مايو ١٩٩٦
جمهورية كوبا	-	ملزمة بموجب الإجراء المبسط الوارد في المادة ٥ من الاتفاق

١٢ - أصدرت اللجنة التحضيرية شهادة امتثال مؤرخة ١٤ آذار / مارس ١٩٩٥ وفقاً للفقرة ١١ (أ) من القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار.

## الجزء الثاني

### المعلومات المتعلقة بالقطاع المخصص للمستثمر الرائد المسجل

١٣ - القطاع المخصص لمنظمة إنترأو شيانتمال المشتركة تحدده الخطوط التي تصل بين نقاط الانعطاف التالية، والواردة إحداثياتها أدناه:

#### القطاع باء ١

خط الطول (غرباً)	خط العرض (شمالاً)	نقاط الانعطاف
٠١٢٠ °٤٠	٠١٣ °٥٠	١
٠١٢٠ °٤٠	٠١٤ °٣٠	٢
٠١٢٠ °٣٠	٠١٤ °٣٠	٣
٠١٢٠ °٣٠	٠١٥ °٢٠	٤
٠١٢٠ °٢٠	٠١٥ °٢٠	٥
٠١٢٠ °٢٠	٠١٥ °٤٠	٦
٠١١٩ °٥٨	٠١٥ °٤٠	٧
٠١١٩ °٥٨	٠١٥ °٠٢	٨
٠١١٩ °٣٢	٠١٥ °٠٢	٩
٠١١٩ °٣٢	٠١٥ °١٠	١٠

<u>خط الطول (غرباً)</u>	<u>خط العرض (شمالاً)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°119 '27	°15 '10	١١
°119 '27	°15 '26	١٢
°119 '14	°15 '26	١٣
°119 '14	°15 '32	١٤
°119 '00	°15 '32	١٥
°119 '00	°15 '20	١٦
°118 '50	°15 '20	١٧
°118 '50	°14 '30	١٨
°119 '30	°14 '30	١٩
°119 '30	°13 '50	٢٠
°120 '20	°13 '50	١

<u>خط الطول (غرباً)</u>	<u>خط العرض (شمالاً)</u>	<u>القطاع باء ٢</u> <u>نقاط الالتقاء</u>
°120 '30	°8 '40	١
°120 '30	°9 '30	٢
°122 '22,410	°9 '30	٣
°122 '22,410	°9 '40	٤
°120 '00	°9 '40	٥
°120 '00	°10 '30	٦
°120 '30	°10 '30	٧
°120 '30	°10 '40	٨
°121 '00	°10 '40	٩
°121 '00	°11 '00	١٠
°121 '10	°11 '00	١١
°121 '10	°11 '20	١٢
°121 '40	°11 '20	١٣
°121 '40	°12 '00	١٤

<u>خط الطول (غرباً)</u>	<u>خط العرض (شمالاً)</u>	<u>نقاط الالتقاء</u>
°١٢١'٦٠	°١٢'٤٠	١٥
°١٢١'٦٠	°١٣'٢٠	١٦
°١١٩'٥٠	°١٣'٢٠	١٧
°١١٩'٥٠	°١٣'١٠	١٨
°١١٩'٤٥	°١٣'١٠	١٩
°١١٩'٤٥	°١٢'٢٠	٢٠
°١١٩'٥٠	°١٢'٢٠	٢١
°١١٩'٥٠	°١١'٥٠	٢٢
°١١٩'٤٥	°١١'٥٠	٢٣
°١١٩'٤٥	°٩'٤٥	٢٤
°١١٩'٠٠	°٩'٤٥	٢٥
°١١٩'٠٠	°٨'٥٠	٢٦
°١١٩'٥٠	°٨'٥٠	٢٧
°١١٩'٥٠	°٨'٤٠	٢٨
°١٢٠'٣٠	°٨'٤٠	١

١٤ - ويرد في الشكل ٦ الموقع العام للقطاع المخصص لمنظمة إنترأوشيانمتال المشتركة والقطاعات التي تخلت عنها في وقت لاحق.

١٥ - تخلت المنظمة عن ٢٠,٤٥ في المائة من القطاع المخصص لها بتاريخ ٤ آب/اغسطس ١٩٩٤ (LOS/PCN/BUR/R.45); ثم عن نسبة إضافية قدرها ١٠,٦ في المائة من القطاع بتاريخ ١٤ آب/أغسطس ١٩٩٧ (ISBA/3/LTC/R.3). ومن المقرر التخلص عن ١٨,٩٥ في المائة إضافية من القطاع خلال الفترة ٢٠٠٠-١٩٩٩.

### الجزء الثالث

#### الوثائق والتقارير والبيانات الأخرى المتصلة بخطة العمل

١٦ - ترد أدناه وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية ذات الصلة بخطة العمل:

(أ) رسالة مؤرخة ٢٠ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٨٩ موجهة إلى الممثل الخاص للأمين العام لقانون البحار من الممثل الدائم لبولندا لدى الأمم المتحدة (LOS/PCN/109)، ١٧ كانون الثاني/يناير ١٩٩٠:

(ب) استلام طلب من حكومات اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والجمهورية الاتحادية التشيكية والسلوفاكية وجمهورية بلغاريا وجمهورية بولندا وجمهورية كوبا لتسجيل منظمة إنترأوشيانتال المشتركة مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. مذكرة من الأمين العام (LOS/PCN/118)، ١٣ آذار/مارس ١٩٩١:

(ج) مقرر اتخذه المكتب نيابة عن اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومات اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والجمهورية الاتحادية التشيكية والسلوفاكية وجمهورية بلغاريا وجمهورية بولندا وجمهورية كوبا لتسجيل منظمة إنترأوشيانتال المشتركة مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. (LOS/PCN/120)، ٢١ آذار/مارس ١٩٩١:

(د) تقرير فريق الخبراء التقنيين إلى مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والجمهورية الاتحادية التشيكية والسلوفاكية وجمهورية بولندا وجمهورية كوبا لتسجيل منظمة إنترأوشيانتال المشتركة مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. (LOS/PCN/BUR/R.8)، ٢ آب/أغسطس ١٩٩١:

(ه) المقرر الذي اتخذه مكتب اللجنة التحضيرية في ٢١ آب/أغسطس ١٩٩١ بشأن الطلب المقدم من حكومات اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والجمهورية الاتحادية التشيكية والسلوفاكية وجمهورية بلغاريا وجمهورية بولندا وجمهورية كوبا لتسجيل منظمة إنترأوشيانتال المشتركة مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني (LOS/PCN/122)، ٢٢ آب/أغسطس ١٩٩١:

(و) شهادة تسجيل مؤرخة ٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٢، صادرة لمنظمة إنترأوشيانتال المشتركة بصفتها مستثمرا رائدا.

(ز) تقرير عن حالة تنفيذ التزامات المستثمرين الرواد المسجلين بموجب القرار الثاني والتفاهمات ذات الصلة من إعداد الأمانة العامة (LOS/PCN/145)، ٢٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤.

١٧ - وقدمت منظمة إنترأوشيانتال المشتركة الوثائق والتقارير التالية قبل التسجيل وبعده:

(أ) رسالة مؤرخة ٢٧ حزيران/يونيه ١٩٩١، موجهة من المدير العام "منظمة إنترأوشيانتال المشتركة" إلى الممثل الخاص للأمين العام لشؤون قانون البحار بشأن طلب تسجيل "منظمة إنترأوشيانتال المشتركة" مستثمراً رائداً بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار (LOS/PCN/118)، LOS/PCN/121 (٦ آب/أغسطس ١٩٩١):

(ب) برنامج تدريبي للجنة التحضيرية للسلطة الدولية لقاع البحار وفق المطلوب من المستثمرين الرواد: اقتراح مقدم من منظمة إنترأوشيانتال المشتركة ودولها المؤثقة LOS/PCN/TP/1993/CRP.12/Rev.1 (٢٦ آذار/مارس ١٩٩٣).

(ج) تقرير دوري عن أنشطة منظمة "إنترأوشيانتال" المشتركة ودولها المؤثقة في القطاع الرائد في الفترة من آب/أغسطس ١٩٩٢ إلى تموز/يوليه ١٩٩٣. مقدم من وفد بولندا LOS/PCN/BUR/R.30 (٢ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣):

(د) تقرير دوري عن أنشطة منظمة إنترأوشيانتال المشتركة ودولها المؤثقة في القطاع الرائد في الفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٣ إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣. مقدم من وفد بولندا LOS/PCN/BUR/R.39 (٢٤ شباط/فبراير ١٩٩٤ و Corr.1، ٢٢ أيار/مايو ١٩٩٤):

(ه) رسالة مؤرخة ٢٢ تموز/يوليه ١٩٩٤ موجهة إلى رئيس اللجنة التحضيرية من مدير عام "منظمة إنترأوشيانتال المشتركة"، نيابة عن المجلس الحكومي الدولي للمنظمة LOS/PCN/BUR/R.46 (٢ آب/أغسطس ١٩٩٤):

(و) التخلصي عن قطاعات رائدة LOS/PCN/BUR/R.45 (٤ آب/أغسطس ١٩٩٤):

(ز) موجز للتقرير الأولي عن المساحة المحجوزة للجنة التحضيرية للسلطة الدولية لقاع البحار وللمحكمة الدولية لقانون البحار LOS/PCN/BUR/R.49 (٣١ آب/أغسطس ١٩٩٤):

(ح) تقرير مرحلتي عن أنشطة منظمة إنترأوشيانتال المشتركة ودولها المؤثقة في القطاع الرائد عن الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ LOS/PCN/148 (٧ آذار/مارس ١٩٩٥):

(ط) معلومات عن تنفيذ برنامج التدريب لصالح اللجنة التحضيرية. مقدمة من منظمة إنترأوشيانتال المشتركة ودولها المؤثقة LOS/PCN/149 (٧ آذار/مارس ١٩٩٥):

(ي) رسالة مؤرخة ٦ آذار / مارس ١٩٩٦ موجهة إلى رئيس جمعية السلطة الدولية لقاع البحار مع الوثائق المرفقة التالية:

- ١' تقرير عن دورة تدريبية أعدته منظمة إنترأوشيانمتال المشتركة لفائدة أربعة متدربي تابعين للسلطة الدولية لقاع البحار;
  - ٢' تقارير عن التدريب أعدها المتربون;
  - ٣' تقرير علمي عن "الأساليب الجغرافية والفيزيائية لاستكشاف عقيدات متعددة المعادن" أعده المتربون باللغة الانكليزية؛
  - ٤' تقرير علمي عن تجهيز العقيدات المتعددة المعادن باللغة الروسية؛
- (ك) تقرير عن التخلّي عن ١٠ في المائة من القطاع الرائد التابع لمنظمة إنترأوشيانمتال المشتركة بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. مقدم من منظمة إنترأوشيانمتال المشتركة (ISBA/3/LTC/R.3، ١٤ آب/أغسطس ١٩٩٧):\*
- (ل) تقرير مرحلٍ عن أنشطة منظمة إنترأوشيانمتال المشتركة في القطاع الرائد من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ (ISBA/3/LTC/R.9، ٢٢ آب/أغسطس ١٩٩٧):
- (م) تقرير مرحلٍ عن أنشطة منظمة إنترأوشيانمتال المشتركة في القطاع الرائد من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ (ISBA/3/LTC/R.10، ٢٢ آب/أغسطس ١٩٩٧).

---

\* اختتمت اللجنة التحضيرية أعمالها عند دخول الاتفاقية حيز النفاذ بتاريخ ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤. وصدرت التقارير التي قدمها المستثمرون الرواد المسجلون بموجب القرار الثاني تحت الرمز ISBA بصفتها وثائق اللجنة القانونية والتقنية بعد أن اختتمت اللجنة التحضيرية أعمالها.



## المرفق السابع

### جمهورية كوريا

#### الجزء الأول

##### المعلومات المتعلقة بالمستثمر الرائد المسجل

- ١ - اسم المستثمر الرائد المسجل: وزارة الشؤون البحرية ومصائد الأسماك، حكومة جمهورية كوريا.
- ٢ - العنوان: وزارة الشؤون البحرية ومصائد الأسماك، حكومة جمهورية كوريا،  
Affairs and Fisheries, The Government of the Republic of Korea, Jinsol BLDG, 826 - 14, Yoksam-dong,  
.Gangnam-gu, Seoul, 135-080, Republic of Korea.
- ٣ - رقم الهاتف: 2331 554 (2) .(82)
- ٤ - رقم الفاكس: 2425 554 (2) .(82)
- ٥ - اسم المثل المعتمد: جوونج - جاي جوه، الوزير، وزارة الشؤون البحرية ومصائد الأسماك، حكومة  
جمهورية كوريا.
- ٦ - الدولة الراعية: جمهورية كوريا.
- ٧ - تاريخ إيداع صك التصديق على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لسنة ١٩٨٢ وقبول الالتزام  
بالاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار لسنة ١٩٨٢ المؤرخة  
١٠ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٨٢: ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦.
- ٨ - وفي حالة جمهورية كوريا، التي لم تتمكن من الحصول على شهادة امتثال قبل اختتام اللجنة  
التحضيرية لأعمالها، فقد صدر بيان يصف حالة تنفيذ المستثمر الرائد المسجل للتزاماته، وذلك عوضا عن  
شهادة الامتثال (ISBA/3/C/6).

## الجزء الثاني

### المعلومات المتعلقة بالقطاع المخصص للمستثمر الرائد المسجل

٩ - القطاع المخصص لجمهورية كوريا تحدده الخطوط التي تصل بين نقاط الالتقاء التالية، والمبنية إحداثياتها أدناه:

#### القطاع ألف ٢

خط الطول (غربا)	خط العرض (شمالا)	نقطة الانعطاف
٠١٣٦ ٠٠,٠٠	٠١١ ٣٠,٠٠	ألف ١-٢
٠١٣٥ ٠٠,٠٠	٠١١ ٣٠,٠٠	ألف ٢-٢
٠١٣٥ ٠٠,٠٠	٠١٠ ٢٠,٠٠	ألف ٣-٢
٠١٣٥ ٢٠,٠٠	٠١٠ ٢٠,٠٠	ألف ٤-٢
٠١٣٥ ٢٠,٠٠	٠١٠ ٠٠,٠٠	ألف ٥-٢
٠١٣٥ ٣٠,٠٠	٠١٠ ٠٠,٠٠	ألف ٦-٢

#### القطاع باء ١

خط الطول (غربا)	خط العرض (شمالا)	نقطة الانعطاف
٠١٣٥ ٣٠,٠٠	٠٩ ٤٠,٠٠	ألف ٧-٢
٠١٣٦ ٠٠,٠٠	٠٩ ٤٠,٠٠	ألف ٨-٢
٠١٣٦ ٠٠,٠٠	٠١١ ٣٠,٠٠	ألف ١-٢
٠١٣٤ ٣٠,٠٠	٠١١ ٣٠,٠٠	باء ١-١
٠١٣٣ ٤٠,٠٠	٠١١ ٣٠,٠٠	باء ٢-١
٠١٣٣ ٤٠,٠٠	٠١١ ٠٠,٠٠	باء ٣-١
٠١٣٣ ٣٠,٠٠	٠١١ ٠٠,٠٠	باء ٤-١
٠١٣٣ ٣٠,٠٠	٠١٠ ٣٠,٠٠	باء ٥-١
٠١٣٣ ٠٠,٠٠	٠١٠ ٣٠,٠٠	باء ٦-١
٠١٣٣ ٠٠,٠٠	٠١٠ ٠٢,٣٥	باء ٧-١
٠١٣٢ ٥٠,٠٠	٠١٠ ٠٢,٣٥	باء ٨-١
٠١٣٢ ٥٠,٠٠	٠٩ ٣٠,٠٠	باء ٩-١
٠١٣٣ ٥٠,٠٠	٠٩ ٣٠,٠٠	باء ١٠-١
٠١٣٣ ٥٠,٠٠	٠١٠ ٢٠,٠٠	باء ١١-١

<u>خط الطول (غربا)</u>	<u>خط العرض (شمالا)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°134'30,00	°10'20,00	باء ١٢-١
°134'30,00	°11'30,00	باء ١-١
<u>القطاع باء ٢</u>		

<u>خط الطول (غربا)</u>	<u>خط العرض (شمالا)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°133'00,00	°10'30,00	باء ١-٢
°132'30,00	°10'30,00	باء ٢-٢
°132'30,00	°11'00,00	باء ٣-٢
°131'30,00	°11'00,00	باء ٤-٢
°131'30,00	°11'30,00	باء ٥-٢
°131'10,00	°11'30,00	باء ٦-٢
°131'10,00	°11'40,00	باء ٧-٢
°130'30,00	°11'40,00	باء ٨-٢
°130'30,00	°9'40,00	باء ٩-٢
°131'00,00	°9'40,00	باء ١٠-٢
°131'00,00	°9'10,00	باء ١١-٢
°131'30,00	°9'10,00	باء ١٢-٢
°131'30,00	°9'00,00	باء ١٣-٢
°131'55,00	°9'00,00	باء ١٤-٢
°131'55,00	°9'30,00	باء ١٥-٢
°132'50,00	°9'30,00	باء ١٦-٢
°132'50,00	°10'02,35	باء ١٧-٢
°133'00,00	°10'02,35	باء ١٨-٢
°133'00,00	°10'30,00	باء ١-٢
<u>القطاع جيم ١</u>		

<u>خط الطول (غربا)</u>	<u>خط العرض (شمالا)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°129'45,00	°11'40,00	جيم ١-١
°129'00,00	°11'40,00	جيم ٢-١
°129'00,00	°11'25,00	جيم ٣-١
°128'30,00	°11'25,00	جيم ٤-١

<u>خط الطول (غربا)</u>	<u>خط العرض (شمالا)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°128°30,00	°11°35,00	جيم ٥-١
°128°40,00	°11°35,00	جيم ٦-١
°128°40,00	°11°40,00	جيم ٧-١
°128°50,00	°11°40,00	جيم ٨-١
°128°50,00	°10°32,32	جيم ٩-٢
°129°00,00	°10°32,32	جيم ١٠-١
°129°00,00	°10°45,00	جيم ١١-١
°129°45,00	°10°45,00	جيم ١٢-١
°129°45,00	°11°40,00	جيم ١-١

#### القطاع نون ١

<u>خط الطول (غربا)</u>	<u>خط العرض (شمالا)</u>	<u>نقاط الانعطاف</u>
°133°40,00	°16°40,00	نون ١-١
°133°00,00	°16°40,00	نون ٢-١
°133°00,00	°16°50,00	نون ٣-١
°132°40,00	°16°50,00	نون ٤-١
°132°40,00	°16°30,00	نون ٥-١
°131°20,00	°16°30,00	نون ٦-١
°131°20,00	°16°50,00	نون ٧-١
°131°00,00	°16°50,00	نون ٨-١
°131°00,00	°16°40,00	نون ٩-١
°130°15,00	°16°40,00	نون ١٠-١
°130°15,00	°16°25,00	نون ١١-١
°130°10,00	°16°25,00	نون ١٢-١
°130°10,00	°16°00,00	نون ١٣-١
°130°00,00	°16°00,00	نون ١٤-١
°130°00,00	°16°00,10	نون ١٥-١
°131°00,00	°16°00,10	نون ١٦-١
°131°00,00	°16°00,00	نون ١٧-١
°132°10,00	°16°00,00	نون ١٨-١
°132°10,00	°16°00,10	نون ١٩-١

<b>خط الطول (غربا)</b>	<b>خط العرض (شمالا)</b>	<b>نقاط الانعطاف</b>
٠١٣٣ °٠٠,٠٠	٠١٦ °٠٠,١٠	نون ٢٠-١
٠١٣٣ °٠٠,٠٠	٠١٦ °٠٠,١٥	نون ٢١-١
٠١٣٣ °١٠,٠٠	٠١٦ °٠٠,١٥	نون ٢٢-١
٠١٣٣ °١٠,٠٠	٠١٦ °٢٠,٠٠	نون ٢٣-١
٠١٣٣ °٣٠,٠٠	٠١٦ °٢٠,٠٠	نون ٢٤-١
٠١٣٣ °٣٠,٠٠	٠١٦ °٢٥,٠٠	نون ٢٥-١
٠١٣٣ °٤٠,٠٠	٠١٦ °٢٥,٠٠	نون ٢٦-١
٠١٣٣ °٤٠,٠٠	٠١٦ °٤٠,٠٠	نون ١-١
<u>القطاع نون ٣</u>		

<b>خط الطول (غربا)</b>	<b>خط العرض (شمالا)</b>	<b>نقاط الانعطاف</b>
٠١٢٦ °٠٠,٠٠	٠١٧ °١٠,٠٠	نون ١-٣
٠١٢٥ °٤٠,٠٠	٠١٧ °١٠,٠٠	نون ٢-٣
٠١٢٥ °٤٠,٠٠	٠١٦ °٥٠,٠٠	نون ٣-٣
٠١٢٥ °٠٠,٠٠	٠١٦ °٥٠,٠٠	نون ٤-٣
٠١٢٥ °٠٠,٠٠	٠١٦ °١٤,٠٠	نون ٥-٣
٠١٢٥ °٢٠,٠٠	٠١٦ °١٤,٠٠	نون ٦-٣
٠١٢٥ °٢٠,٠٠	٠١٥ °٤٤,٠٠	نون ٧-٣
٠١٢٦ °٣٠,٠٠	٠١٥ °٤٤,٠٠	نون ٨-٣
٠١٢٦ °٣٠,٠٠	٠١٦ °٠٠,٠٠	نون ٩-٣
٠١٢٦ °٤٥,٠٠	٠١٦ °٠٠,٠٠	نون ١٠-٣
٠١٢٦ °٤٥,٠٠	٠١٦ °١٥,٠٠	نون ١١-٣
٠١٢٦ °١٠,٠٠	٠١٦ °١٥,٠٠	نون ١٢-٣
٠١٢٦ °١٠,٠٠	٠١٦ °٤٥,١٥	نون ١٣-٣
٠١٢٦ °٠٠,٠٠	٠١٦ °٤٥,١٥	نون ١٤-٣
٠١٢٦ °٠٠,٠٠	٠١٧ °١٠,٠٠	نون ١-٣

١٠ - ويبين الشكل ٧ الموضع العام للقطاع المخصص لجمهورية كوريا والقطاعات التي تخلت عنها فيما بعد.

١١ - تخلت جمهورية كوريا عن ٢٠,١ في المائة من القطاع الرائد المخصص لها بتاريخ ٣٠ تموز/ يوليه ١٩٩٧ (ISBA/3/LTC/R.8). وهناك نسبة إضافية قدرها ١٠ في المائة من المقرر التخلص منها في موعد أقصاه

٢ آب/أغسطس ١٩٩٩، ونسبة مئوية إضافية أخرى قدرها ٢٠ في المائة سيتم التخلص عنها بعد نهاية السنة الثامنة من تاريخ تخصيص القطاع أو من تاريخ منح الإذن بالإنتاج، أيهما أسبق.

### الجزء الثالث

#### الوثائق والتقارير والبيانات الأخرى المتعلقة بخطة العمل

١٢ - فيما يلي وثائق وتقارير اللجنة التحضيرية المتعلقة بخطة العمل:

(أ) استلام طلب من حكومة جمهورية كوريا لتسجيلها مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار. مذكرة من الأمين العام (LOS/PCN/134)، ٢٠ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤:

(ب) المقرر الذي اتخذه المكتب نيابة عن اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومة جمهورية كوريا لتسجيلها مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني لمؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار (LOS/PCN/135)، ٨ شباط/فبراير ١٩٩٤:

(ج) تقرير فريق الخبراء التقنيين إلى مكتب اللجنة التحضيرية بشأن الطلب المقدم من حكومة جمهورية كوريا لتسجيلها مستثمرا رائدا وفقا للقرار الثاني (LOS/PCN/BUR/R.40)، ٢٥ تموز/يوليه ١٩٩٤:

(د) المقرر الذي اتخذ مكتب اللجنة التحضيرية في ٢ آب/أغسطس ١٩٩٤ بشأن الطلب المقدم من حكومة جمهورية كوريا لتسجيلها مستثمرا رائدا بموجب القرار الثاني (LOS/PCN/144)، ١٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٤:

(هـ) بيان يصف حالة تنفيذ المستثمر الرائد المسجل، حكومة جمهورية كوريا، لالتزاماته بموجب القرار الثاني والتعاهم ذي الصلة الذي اعتمدته المكتب في ١٢ آب/أغسطس ١٩٩٤، ISBA/3/C/6 (1997):

١٣ - وقدمت جمهورية كوريا إلى اللجنة التحضيرية الوثائق والتقارير التالية قبل التسجيل وبعده:

(أ) برنامج تدريبي للسلطة الدولية لقاع البحار مقدم حسبما هو مطلوب من المستثمرين الرواد: LOS/PCN/150)، ٦ آذار/مارس ١٩٩٥:

(ب) تقرير دوري عن أنشطة جمهورية كوريا في القطاع الرائد عن الفترة الممتدة من ٢ آب/  
أغسطس ١٩٩٤ إلى ٢١ تموز/يوليه ١٩٩٦. (١٠ آذار / مارس ١٩٩٧)\*: ISBA/3/LTC/R.1.

(ج) توضيح بشأن قاعدة البيانات المسجلة على قرص ليّن عن القطاع المحجوز للسلطة الدولية  
لقطاع البحار، حسبما هو مطلوب من المستثمر الرائد مقدم من وفد جمهورية كوريا. (١٠ آذار / مارس ١٩٩٧)\*:  
ISBA/3/LTC/R.2.

(د) برنامج تدريبي للسلطة الدولية لقطاع البحار حسبما هو مطلوب من المستثمرين الرواد  
٢٣ حزيران/يونيه ١٩٩٧): ISBA/3/LTC/2)

(ه) تقرير دوري عن أنشطة جمهورية كوريا في القطاع الرائد خلال الفترة من ١ آب/أغسطس  
١٩٩٦ إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٧. مقدم من وفد جمهورية كوريا في ٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٧ (١٢ آب/أغسطس ١٩٩٧):  
ISBA/3/LTC/R.7.

(و) تقرير عن التخلّي عن قطاعات رائدة. مقدم من وفد جمهورية كوريا في ٣٠ تموز/يوليه  
١٢ آب/أغسطس ١٩٩٧ (١٢ آب/أغسطس ١٩٩٧): ISBA/3/LTC/R.8.

---

\* اختتمت اللجنة التحضيرية أعمالها بتاريخ دخول الاتفاقية حيز التنفيذ في ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤. وقد صدرت التقارير التي قدمها المستثموون الرواد المسجلون عملاً بالقرار الثاني بعد اختتام اللجنة التحضيرية لـأعمالها تحت الرمز ISBA بوصفها من وثائق اللجنة القانونية والتقنية.

-----